

Hromadná licenčná zmluva

uzavretá podľa § 78 zákona č. 185/2015 Z. z. Autorský zákon v platnom a účinnom znení

a

hromadná zmluva o primeranej odmene

uzavretá podľa § 78 v spojení s § 165 ods. 1 písm. d) zákona č. 185/2015 Z. z. Autorský zákon v platnom a účinnom znení

Zmluvné strany:

1. Organizácie kolektívnej správy:

A:

Názov: Slovenský ochranný zväz autorský pre práva k hudobným dielam

Sídlo: Rastislavova 3, 821 08 Bratislava

Konajúci prostredníctvom: Lubomír Burgr, predseda predstavenstva

Tomáš Mikš, člen predstavenstva

Richard Jajcay, člen predstavenstva

IČO: 00 178 454

DIČ: 2020795601

IČ DPH: SK2020795601

Registrácia: register občianskych združení vedený MV SR, č. VVS/1-900/90-5828

E-mailová adresa: retransmisia@soza.sk

(ďalej aj „SOZA“)

B:

Názov: LITA, autorská spoločnosť

Sídlo: Mozartova 9, 811 02 Bratislava

Konajúca prostredníctvom: Jana Vozárová, riaditeľka

IČO: 00 420 166

DIČ: 2020848027

IČ DPH: SK2020848027

Registrácia: register občianskych združení vedený MV SR, č. VVS/1-900/90-7923

(ďalej aj „LITA“)

C:

Názov: SLOVGRAM, nezávislá spoločnosť výkonných umelcov a výrobcov zvukových a zvukovo-obrazových záznamov, Bratislava

Sídlo: Jakubovo nám. 14, 813 48 Bratislava

Konajúci prostredníctvom: Natália Škvareninová, riaditeľka

IČO: 17 310 598

DIČ: 2020848973

IČ DPH: SK2020848973

Registrácia: register občianskych združení vedený MV SR, č. VVS/1-900/90-3742

(ďalej aj „SLOVGRAM“)

(SOZA, LITA a SLOVGRAM ďalej spolu aj „Organizácie kolektívnej správy“ alebo „OKS“)

2. Prevádzkovateľ retransmisie:

Obchodné meno: OBEC KALŠA
 Sídlo/miesto podnikania: Kalša 128, 044 18 Kalša
 Konajúci prostredníctvom: Miloš Málek, starosta obce

IČ: 00324272
 DIČ: 202123619
 IČ DPH:
 Registrácia:
 E-mailová adresa: ocukalsa@kalsa.eu

(ďalej aj „Prevádzkovateľ“)

(Organizácie kolektívnej správy a Prevádzkovateľ ďalej spolu aj „Zmluvné strany“)

sa dohodli na uzatvorení tejto Hromadnej licenčnej zmluvy a hromadnej zmluvy o primeranej odmene (ďalej aj „Zmluva“):

Článok I Úvodné ustanovenia

1. **SOZA** je organizáciou kolektívnej správy, ktorá je na základe platného oprávnenia Ministerstva kultúry Slovenskej republiky podľa § 143 a nasl. zákona č. 185/2015 Z. z. Autorský zákon (ďalej aj „**Autorský zákon**“) oprávnená vykonávať kolektívnu správu majetkových práv autorov, vydavateľov a iných nositeľov práv k hudobným dielam a audiovizuálnym dielam.
2. **LITA** je organizáciou kolektívnej správy, ktorá je na základe platného oprávnenia Ministerstva kultúry Slovenskej republiky podľa § 143 a nasl. Autorského zákona oprávnená vykonávať kolektívnu správu majetkových práv autorov a iných nositeľov práv k literárnym, dramatickým, hudobnodramatickým, choreografickým, audiovizuálnym a fotografickým dielam, dielam výtvarného umenia, architektonickým dielam a dielam úžitkového umenia.
3. **SLOVGRAM** je organizáciou kolektívnej správy, ktorá je na základe platného oprávnenia Ministerstva kultúry Slovenskej republiky podľa § 143 a nasl. Autorského zákona oprávnená vykonávať kolektívnu správu majetkových práv výkonných umelcov, výrobcov zvukových záznamov, výrobcov hudobných audiovizuálnych záznamov a iných nositeľov práv k umeleckým výkonom, zvukovým záznamom a hudobným audiovizuálnym záznamom.
4. **SAPA – Slovenská asociácia producentov v audiovizii** (ďalej len „**SAPA**“), sídlom Grösslingova 32, 81109 Bratislava, IČO: 36 061 182, je založená ako združenie právnických a fyzických osôb podľa zákona č. 83/1990 Zb. o združovaní občanov v znení neskorších predpisov. SAPA je organizáciou kolektívnej správy, ktorá je na základe platného oprávnenia Ministerstva kultúry Slovenskej republiky podľa § 143 a nasl. Autorského zákona oprávnená vykonávať kolektívnu správu majetkových práv výrobcov audiovizuálnych záznamov a výrobcov originálu audiovizuálnych diel resp. nositeľov práv k audiovizuálnym záznamom a audiovizuálnym dielam.
5. **Predmetmi ochrany** sa pre účely Zmluvy rozumejú hudobné diela, literárne, dramatické, hudobnodramatické, choreografické, audiovizuálne a fotografické diela, diela výtvarného umenia, architektonické diela, diela úžitkového umenia, umelecké výkony, zvukové záznamy a audiovizuálne záznamy a hudobné audiovizuálne záznamy, ku ktorým vykonávajú správu majetkových práv Organizácie kolektívnej správy (ďalej aj „**Predmety ochrany**“).
6. **Hudobnými audiovizuálnymi záznamami** sa pre účely Zmluvy rozumejú záznamy zvukov aj obrazov, ktoré sú vnímateľné sluchom aj zrakom bez ohľadu na to, akým spôsobom a na akom nosiči sa tieto zvuky a obrazy zaznamenávajú, pričom pod pojmom hudobný rozumieme taký záznam, ktorý je buď vytvorený pre hudobný zvukový záznam vydaný pre komerčné účely, vrátane záznamu koncertu alebo ide o audiovizuálny záznam k doposiaľ nevydanému hudobnému zvukovému záznamu populárnej alebo vážnej hudby.

7. **Retransmisiou** sa pre účely Zmluvy rozumie súčasné, nezmenené a úplné šírenie vysielaných Predmetov ochrany uskutočnené inou osobou, ako je vysielateľ alebo ako osoba technicky zabezpečujúca vysielanie podľa § 28 Autorského zákona (ďalej len „**Prevádzkovateľ**“), ktoré môže byť prijímané verejnosťou prostredníctvom elektronickej komunikačnej siete, okrem verejnej siete v prostredí, ktoré nie je spravovaným prostredím. Použitie Predmetov ochrany ich uvedením na verejnosti retransmisiou je odborom povinnej kolektívnej správy majetkových práv, t.j. nositelia práv nemôžu kolektívnu správu svojich práv vylúčiť a ani nemôžu svoje práva uplatňovať inak ako prostredníctvom organizácií kolektívnej správy s príslušným oprávnením bez ohľadu na to, či sú alebo nie sú organizáciami kolektívnej správy zmluvne zastupovaní. Retransmisia zahŕňa aj káblovú retransmisiu.
8. **Káblovou retransmisiou** sa pre účely Zmluvy rozumie retransmisia diela, ktorá môže byť prijímaná verejnosťou prostredníctvom káblového, satelitného alebo mikrovlnného systému.
9. Za **príjmy súvisiace s prevádzkovaním retransmisie** (ďalej ako „**Príjmy**“) sa považujú výnosy/príjmy Prevádzkovateľa retransmisie za poskytovanie služieb retransmisie koncovému užívateľovi, t.j. celkový objem fakturovaných služieb za poskytovanie retransmisie, najmä výnosy/príjmy za predaj programových služieb, zriadenie a aktiváciu služieb retransmisie (aktivačný /administratívny poplatok, inštalácia a iné), prípadne iné príjmy, ktoré sú generované v súvislosti s retransmisiou, ako napríklad príjmy z reklamy, sponzoringu, bartrov a iných činností súvisiacich s prevádzkovaním retransmisie, po odpočítaní zákonnej sadzby DPH. Pre vylúčenie akýchkoľvek pochybností, pod Príjmami sa rozumejú výlučne príjmy, ktoré sú spojené s poskytovaním služieb retransmisie a nie s inými službami iného charakteru poskytovanými Prevádzkovateľom retransmisie. Do Príjmov sa nezapočítavajú príjmy súvisiace s predajom alebo prenájomom hardwarových komponentov koncovému užívateľovi.
10. **Sadzobníkom** sa pre účely Zmluvy rozumie Sadzobník spoločných odmien za používanie predmetov ochrany retransmisiou vydaný OKS v súlade s príslušnými ustanoveniami Autorského zákona s účinnosťou od 1.1.2023. Sadzobník obsahuje sadzby spoločnej odmeny (t. j. autorskej odmeny a primeranej odmeny), ktoré sa vzťahujú v zmysle § 175 ods. 2 Autorského zákona na použitie predmetov ochrany zastupovaných OKS a SAPA.
11. SOZA je poverená ostatnými OKS výkonom ustanovení tejto Zmluvy vo vzťahu k Prevádzkovateľovi, ak nie je v Zmluve ustanovené inak.

Článok II **Predmet Zmluvy**

Predmetom Zmluvy je úprava práv a povinností Zmluvných strán v súvislosti s vysporiadaním majetkových práv ku všetkým Predmetom ochrany v súlade so Sadzobníkom v súvislosti s ich retransmisiou uskutočňovanou Prevádzkovateľom.

Článok III **Udelenie licencie na retransmisiu Predmetov ochrany**

1. OKS udeľujú Prevádzkovateľovi súhlas (licenciu) na použitie Predmetov ochrany, ku ktorým spravujú majetkové práva nositeľov práv a ku ktorým SAPA spravuje majetkové práva nositeľov práv, a to ich uvedením na verejnosti retransmisiou.
2. Licencie udelené touto Zmluvou sa nevzťahujú na:
 - a) práva pôvodných vysielateľov programových služieb,
 - b) ďalší verejný prenos retransmitovaných Predmetov ochrany vo verejnosti prístupných priestoroch obchodných, reštauračných, ubytovacích a podobných zariadení,
 - c) zaznamenávanie Predmetov ochrany alebo ich častí,
 - d) výrobu a vysielanie vlastných programových služieb.
3. Licencie udelené touto Zmluvou sú nevýhradné.
4. Licencie udelené touto Zmluvou sa vzťahujú aj na všetky hudobné, literárne, dramatické, hudobnodramatické, choreografické, audiovizuálne a fotografické diela, diela výtvarného umenia, architektonické diela a diela úžitkového umenia, ako aj umelecký výkon, zvukový záznam, audiovizuálny záznam a hudobný audiovizuálny záznam, ku ktorým majú majetkové práva tzv. nezastupovaní nositelia práv v zmysle § 147 ods. 1 a 2 Autorského zákona.

- Licencie sa udeľujú v neobmedzenom vecnom rozsahu, pre územie Slovenskej republiky a na obdobie od účinnosti Zmluvy do ukončenia jej trvania.

Článok IV

Právo na primeranú odmenu za retransmisiu Predmetov ochrany

Prevádzkovateľ uskutočňuje retransmisiu zaznamenaných umeleckých výkonov, zvukových záznamov a audiovizuálnych záznamov na území Slovenskej republiky v neobmedzenom vecnom rozsahu. Za takéto použitie všetkých Predmetov ochrany uvedených v predchádzajúcej vete je Prevádzkovateľ povinný uhradiť primeranú odmenu, ako súčasť odmeny podľa Článku V, v prospech SLOVGRAM a SAPA.

Článok V

Spoločná odmena a platobné podmienky

- Prevádzkovateľ sa zaväzuje zaplatiť Organizáciám kolektívnej správy a SAPA za retransmisiu všetkých Predmetov ochrany spoločnú odmenu, zahŕňajúcu licenčné odmeny a primerané odmeny (ďalej aj „**Spoločná odmena**“). Spoločnou odmenou sú vysporiadané všetky práva vyplývajúce z retransmisie všetkých Predmetov ochrany, ku ktorým OKS a SAPA na základe uzatvorených zmlúv alebo na základe zákona (napr. § 147 ods. 1 a 2 Autorského zákona) spravujú majetkové práva.
- Zmluvné strany sa dohodli, že Spoločná odmena (t. j. autorská odmena a primeraná odmena) za použitie predmetov ochrany zastupovaných LITA, SAPA, SLOVGRAM a SOZA je stanovená
 - vo výške 4,1 % z príjmov Prevádzkovateľa retransmisie súvisiacich s prevádzkovaním služieb retransmisie za príslušný kalendárny rok,
 - minimálne však 0,595 € bez DPH za kalendárny mesiac za každého zákazníka/prípojku z titulu odmen pre nositeľov autorských a súvisiacich práv.
- Spoločné odmeny podľa uvedených sadzieb sú bez DPH, k spoločnej odmene bude pripočítaná zákonná sadzba DPH.
- Suma vypočítaná na základe minimálnej mesačnej sadzby Spoločnej odmeny sa pre účely tejto zmluvy rozumie **Minimálnou Spoločnou odmenou**.
- Organizácie kolektívnej správy preberajú voči Prevádzkovateľovi na seba zodpovednosť za vyúčtovanie Spoločnej odmeny nositeľom práv v rozsahu výkazov, ktoré Prevádzkovateľ dodá spôsobom a v termíne podľa tejto Zmluvy.
- Prípojkou sa pre účely Zmluvy rozumie prípojka, za ktorú je Prevádzkovateľovi uhrádzaná cena za poskytovanie služby retransmisie (bez ohľadu na to, či zákazník Prevádzkovateľa uhradil Prevádzkovateľovi dojednanú cenu za poskytovanú službu retransmisie). Cenou sa pre účely Zmluvy rozumie aj uhrádzaná cena dohodnutá vo výške 0,- € (slovom: nula eur), ak má Prevádzkovateľ vedomosť o autorskoprávne relevantnom použití Predmetov ochrany retransmisiou v danej prípojke Prevádzkovateľom. Nič v Zmluve nemožno vykladať tak, že Prevádzkovateľ je povinný uhrádzať licenčnú odmenu alebo primeranú odmenu (Spoločnú odmenu) za prípojky, ktoré akákoľvek osoba zriadi a/alebo prevádzkuje bez súhlasu Prevádzkovateľa.
- Počet prípojok, ktorý sa použije pri výpočte Minimálnej Spoločnej odmeny sa zisťuje raz za kalendárny štvrtrok, a to vždy k poslednému dňu príslušného kalendárneho štvrtroka (to platí i v prípade, že Zmluva nadobudne účinnosť v iný deň ako v posledný deň kalendárneho štvrtroka); takto zistený počet prípojok sa použije pre výpočet Minimálnej Spoločnej odmeny pre všetky kalendárne mesiace kalendárneho štvrtroka, v ktorom bol zistený (a v ktorých bola Zmluva účinná). Ak Zmluva zanikne (skončí jej trvanie) v iný deň ako v posledný deň kalendárneho štvrtroka, pri výpočte Minimálnej Spoločnej odmeny za tento posledný nedokončený kalendárny štvrtrok sa použije počet prípojok Prevádzkovateľa zistený k poslednému dňu bezprostredne predchádzajúceho kalendárneho štvrtroka.

8. Prevádzkovateľ sa zaväzuje predkladať SOZA riadne a úplné podklady (výkazy) na vystavenie faktúry vždy do 15. dňa mesiaca nasledujúceho po ukončení kalendárneho štvrťroka (t. j. do 15. 4., 15. 7., 15. 10. a 15. 1.). Prevádzkovateľ sa zaväzuje, že bude SOZA doručovať dva výkazy (výkaz A a výkaz B), pričom výkaz A bude obsahovať údaje o počte jeho prípojok v jednotlivých mestách/obciach podľa stavu k poslednému dňu kalendárneho štvrťroka (t. j. k 31. 3., 30. 6., 30. 9. a 31. 12.). Výkaz B bude obsahovať zoznam všetkých programových služieb, ktoré Prevádzkovateľ ponúka vo svojej programovej ponuke, a počet prípojok podľa stavu k poslednému dňu kalendárneho štvrťroka (t. j. k 31. 3., 30. 6., 30. 9. a 31. 12.). Vzory výkazov A a B tvoria Prílohu č. 1 a Prílohu č. 2 Zmluvy a sú jej neoddeliteľnou súčasťou. Za správnosť, úplnosť a včasné dodanie výkazov zodpovedá Prevádzkovateľ.

Výkazy A a B sa Prevádzkovateľ zaväzuje doručovať SOZA v elektronickej forme z e-mailovej adresy Prevádzkovateľa: anna.tothova@kalsa.sk na emailovú adresu SOZA: retransmisia@soza.sk. Pri zmene kontaktnej, pre tieto účely stanovenej e-mailovej adresy, sú Zmluvné strany povinné túto skutočnosť bezodkladne oznámiť druhej Zmluvnej strane. V osobitných prípadoch je možné Výkazy A a B doručiť SOZA aj v listinnej forme s podpisom oprávnenej osoby na kontaktnú adresu SOZA, Rastislavova 3, 821 08 Bratislava v lehotách uvedených v tomto odseku tohto článku Zmluvy.

9. Zmluvné strany sa dohodli, že vždy do 31. 3. kalendárneho roka nasledujúceho po kalendárnom roku, za ktorý Prevádzkovateľ uhradil, alebo mal uhradiť Minimálnu Spoločnú odmenu, vykonajú Zmluvné strany vyúčtovanie Spoločnej odmeny podľa článku V odsek 12 Zmluvy (ďalej len „**Vyúčtovanie Spoločnej odmeny**“).
10. Prevádzkovateľ je povinný v súvislosti s Vyúčtovaním Spoločnej odmeny písomne oznámiť SOZA do konca februára roka nasledujúceho po kalendárnom roku, za ktorý Prevádzkovateľ uhradil, alebo mal uhradiť Minimálnu Spoločnú odmenu všetky Príjmy za predchádzajúci kalendárny rok formou výkazu, ktorý tvorí Prílohu č. 3 tejto Zmluvy (ďalej len „**Výkaz príjmov**“).
11. Vyúčtovanie Spoločnej odmeny za príslušný rok sa vykoná ako porovnanie finálnej sumy vypočítanej na základe stanoveného percenta výšky Spoločnej odmeny podľa odseku 2 písmena a) tohto článku Zmluvy a zaplatenej Minimálnej Spoločnej odmeny. Ak suma Spoločnej odmeny podľa prvej vety tohto odseku bude vyššia ako zaplatená Minimálna Spoločná odmena za príslušný rok, Prevádzkovateľ je povinný uhradiť Organizáciám kolektívnej správy a SAPA dodatočnú spoločnú odmenu v sume zodpovedajúcej rozdielu sumy Spoločnej odmeny podľa prvej vety tohto odseku a zaplatenej Minimálnej Spoločnej odmeny za príslušný rok na účet SOZA, a to do 30. 4. príslušného kalendárneho roka (ďalej len „**Dodatočná Spoločná odmena**“). Na základe Vyúčtovania Spoločnej odmeny a v prípade, ak Organizáciám kolektívnej správy a SAPA vznikne nárok na Dodatočnú Spoločnú odmenu, SOZA vystaví vyúčtovaciu faktúru na Dodatočnú Spoločnú odmenu so splatnosťou pätnásť (15) kalendárnych dní. Prevádzkovateľ je povinný uhradiť Dodatočnú odmenu v lehote splatnosti podľa tohto odseku tohto článku Zmluvy na bankový účet SOZA uvedený na príslušnej vyúčtovacej faktúre.
12. Prevádzkovateľ je povinný uhradiť Minimálnu Spoločnú odmenu v lehote splatnosti podľa nasledujúceho odseku tohto článku Zmluvy na bankový účet SOZA uvedený na príslušnej faktúre. Bankový účet SOZA uvedený na príslušnej faktúre sa bude považovať za dohodnuté platobné miesto pre účely zaplatenia licenčnej odmeny a primeranej odmeny vo vzťahu ku peňažným plneniam určeným všetkým Organizáciám kolektívnej správy a SAPA.
13. Minimálna Spoločná odmena sa platí súhrnne za dotknuté kalendárne mesiace (spravidla 3) v príslušnom kalendárnom štvrťroku a je splatná do pätnástich (15) dní odo dňa vystavenia faktúry na Spoločnú odmenu. SOZA vystaví faktúru na Minimálnu Spoločnú odmenu do pätnástich (15) dní odo dňa doručenia výkazov A a B za príslušný kalendárny štvrťrok, za ktorý má byť Minimálna Spoločná odmena uhradená, a odošle ju Prevádzkovateľovi najneskôr v najbližší nasledujúci pracovný deň odo dňa jej vystavenia. Ak SOZA odošle vystavenú faktúru neskôr ako v najbližší pracovný deň nasledujúci po dni vystavenia faktúry, plynie lehota splatnosti faktúry podľa prvej vety tohto odseku Zmluvy od momentu jej odoslania.
14. Právne vzťahy súvisiace s výberom Spoločnej odmeny, Minimálnej Spoločnej odmeny a Dodatočnej spoločnej odmeny na účet SOZA, jej rozúčtovaním a vyplatením ostatným Organizáciám kolektívnej správy a SAPA si medzi sebou vysporiadajú Organizácie kolektívnej správy a SAPA osobitnou dohodou. SOZA zodpovedá za správnosť výšky súm (licenčných odmien/primeraných odmien) vyplatených zo Spoločnej odmeny ostatným Organizáciám kolektívnej správy a SAPA.
15. Zmluvné strany sa v súlade so Sadzovníkom dohodli na poskytnutí zľavy zo Spoločnej odmeny a Minimálnej Spoločnej odmeny ak:
- a) Prevádzkovateľ v lehote podľa odseku 8 tohto článku Zmluvy predložil SOZA výkaz A aj výkaz B vyhotovený k poslednému dňu kalendárneho štvrťroka, za ktorý SOZA vystavuje faktúru, a

- b) Prevádzkovateľ uhradil bezprostredne predchádzajúcu faktúru na Minimálnu Spoločnú odmenu vystavenú podľa Zmluvy, a to najneskôr do konca kalendárneho štvrťroka, v ktorom bola táto predchádzajúca faktúra splatná.

Podmienka uvedená v písmene b) sa neuplatní vo vzťahu k Spoločnej odmene za obdobie od okamihu účinnosti Zmluvy do konca kalendárneho štvrťroka, v ktorom Zmluva nadobudla účinnosť. Za toto obdobie má Prevádzkovateľ pri splnení podmienky podľa písmena a) automaticky nárok na poskytnutie zľavy; tým nie je dotknuté uplatnenie ustanovení odseku 17 tohto článku Zmluvy.

16. V prípade splnenia uvedených podmienok podľa predchádzajúceho odseku Zmluvy sa Prevádzkovateľ zaväzuje zaplatiť Organizáciám kolektívnej správy a SAPA za retransmisiu všetkých Predmetov ochrany namiesto Spoločnej odmeny a Minimálnej Spoločnej odmeny:

I. **85 % zo Spoločnej odmeny, minimálne však 85 % z Minimálnej Spoločnej odmeny**, ak celkový počet prípojok Prevádzkovateľa podľa posledného výkazu A doručeného SOZA **neprekračuje 150 000**,

resp.

II. **75 % zo Spoločnej odmeny, minimálne však 75% z Minimálnej Spoločnej odmeny**, ak celkový počet prípojok Prevádzkovateľa podľa posledného výkazu A doručeného SOZA je **najmenej 150 001 a najviac 300 000**,

resp.

III. **70 % zo Spoločnej odmeny, minimálne však 70% z Minimálnej Spoločnej odmeny**, ak celkový počet prípojok Prevádzkovateľa podľa posledného výkazu A doručeného SOZA je **najmenej 300 001** (sadzby uvedené tomto odseku pod I., II. a III., ďalej ako „**Zvýhodnená sadzba Spoločnej odmeny**“).

Splnenie podmienok pre získanie nároku podľa ustanovenia odseku 15 a 16 tohto článku Zmluvy sa posudzuje štvrťročne.

17. SOZA je oprávnená uplatniť voči Prevádzkovateľovi nasledujúce sankcie:

- a) Ak Prevádzkovateľ nezaplatí riadne vystavenú faktúru s Minimálnou Spoločnou odmenou alebo Dodatočnou Spoločnou odmenou v lehote splatnosti príslušnej faktúry, SOZA je oprávnená žiadať od Prevádzkovateľa za každý deň omeškania úroky z omeškania podľa platných a účinných právnych predpisov.
- b) Ak Prevádzkovateľ nezaplatí riadne vystavenú faktúru s Minimálnou Spoločnou odmenou alebo Dodatočnou Spoločnou odmenou do konca kalendárneho štvrťroka, v ktorom bola táto faktúra splatná, SOZA je oprávnená vystaviť dodatočnú faktúru - t'archopis k príslušnej faktúre vo výške rovnajúcej sa rozdielu sadzby Spoločnej odmeny a Zvýhodnenej sadzby Spoločnej odmeny a Prevádzkovateľ je povinný ju uhradiť v lehote jej splatnosti (primerane sa uplatnia všetky ustanovenia odseku 13 tohto článku Zmluvy). To znamená, že Prevádzkovateľ stráca nárok na Zvýhodnenú sadzbu Spoločnej odmeny pre fakturované obdobie a musí doplatiť rozdiel, resp. uhradiť sadzbu Spoločnej odmeny za dané fakturované obdobie.
- c) Ak Prevádzkovateľ nezaplatí riadne vystavenú faktúru s Minimálnou Spoločnou odmenou alebo Dodatočnou Spoločnou odmenou do konca kalendárneho štvrťroka, v ktorom bola faktúra splatná, SOZA je oprávnená fakturovať Prevádzkovateľovi do konca kalendárneho roka, v ktorom bola uvedená faktúra splatná, už len sadzbu Spoločnej odmeny a Minimálnej Spoločnej odmeny bez akéhokoľvek zvýhodnenia, a to bez ohľadu na to, či Prevádzkovateľ do konca tohto kalendárneho roka plní alebo neplní podmienky podľa odseku 15 tohto článku na získanie nároku na Zvýhodnenú sadzbu Spoločnej odmeny. Prevádzkovateľ opätovne získa nárok na Zvýhodnenú sadzbu Spoločnej odmeny v ďalšom kalendárnom roku účinnosti Zmluvy za splnenia podmienok podľa odseku 15 písm. a) a b) tohto článku Zmluvy.
- d) Ak Prevádzkovateľ nezaplatí faktúru riadne vystavenú na základe tejto Zmluvy v lehote troch mesiacov po uplynutí jej splatnosti, Organizácie kolektívnej správy sú oprávnené vypovedať Zmluvu podľa článku VII odseku 2 Zmluvy.
- e) Ak Prevádzkovateľ nepredloží SOZA výkazy A a/alebo B a/alebo Výkaz príjmov v dohodnutých lehotách, SOZA je oprávnená žiadať od Prevádzkovateľa za každý deň omeškania s predložením Výkazu príjmov a/alebo výkazu A a/alebo B a za každý takýto nepredložený výkaz A a/alebo B zmluvnú pokutu vo výške **10 €** (slovom: desať eur).
- f) Ak Prevádzkovateľ nepredloží SOZA výkazy A alebo B v dohodnutých lehotách, SOZA je oprávnená vypočítať a vyfakturovať Minimálnu sadzbu Spoločnej odmeny (nie Zvýhodnenú sadzbu Spoločnej odmeny) s použitím údajov podľa posledného predloženého výkazu A alebo B.

- g) Ak Prevádzkovateľ nepredloží SOZA Výkaz príjmov v dohodnutej lehote, SOZA je oprávnená vyfakturovať Dodatočnú Spoločnú odmenu vo výške 50 % Minimálnej Spoločnej odmeny.
18. Úroky z omeškania a zmluvnú pokutu podľa odseku 17 tohto článku Zmluvy je Prevádzkovateľ povinný uhradiť najneskôr do pätnástich (15) dní od doručenia výzvy na ich úhradu, a to na účet SOZA uvedený vo výzve. Za takúto výzvu sa považuje aj faktúra so správne vyčísleným nárokom SOZA.
19. Všetky peňažné sumy uvedené v Zmluve sú uvedené bez dane z pridanej hodnoty. Ak Zmluvnej strane vznikne podľa Zmluvy nárok na plnenie, ktoré podľa právnych predpisov platných a účinných v rozhodnom čase podlieha dani z pridanej hodnoty, príslušná suma peňažného nároku sa zvyšuje o daň z pridanej hodnoty v súlade s platnými a účinnými právnymi predpismi.

Článok VI Osobitné dojednania

1. Organizácie kolektívnej správy a SAPA zodpovedajú za vysporiadanie nárokov nositeľov práv k Predmetom ochrany v zmysle Autorského zákona, svojich vyúčtovacích pravidiel a tejto Zmluvy. Ak majú Organizácie kolektívnej správy a SAPA v niektorom odbore kolektívnej správy práv identické oprávnenie na výkon kolektívnej správy práv, zodpovedajú za vysporiadanie zákonných nárokov nezastupovaných nositeľov práv k príslušným Predmetom ochrany spoločne a nerozdielne.
2. Prevádzkovateľ je na účely výkonu kontroly správnosti poskytnutých výkazov podľa tejto Zmluvy a v súlade s Autorským zákonom povinný sprístupniť SOZA na základe písomnej žiadosti údaje z účtovnej dokumentácie vedenej podľa zákona č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov, z ktorých vyplýva určenie Spoločnej odmeny, Minimálnej Spoločnej odmeny a Dodatočnej Spoločnej odmeny, a to najneskôr do pätnástich (15) dní od doručenia takejto žiadosti. Pokiaľ záporný rozdiel medzi zaplatenou výškou Spoločnej odmeny, Minimálnej Spoločnej odmeny a/alebo Dodatočnej Spoločnej odmeny a kontrolou zistenou skutočnou výškou Spoločnej odmeny, Minimálnej Spoločnej odmeny a/alebo Dodatočnej Spoločnej odmeny presiahne päť (5) percent, Prevádzkovateľ má povinnosť zaplatiť dvojnásobok zisteného rozdielu Spoločnej odmeny, Minimálnej Spoločnej odmeny a/alebo Dodatočnej Spoločnej odmeny a náklady SOZA v súvislosti s vykonaním kontroly.
3. Organizácie kolektívnej správy spolu uzatvorili dňa 23.12.2022 dohodu o spoločnej správe podľa ustanovenia § 174 Autorského zákona a ustanovenia § 51 zákona č. 40/1964 Občianskeho zákonníka v platnom znení (ďalej len „Dohoda“). Na základe čl. I ods. 3 tejto Dohody je Dohoda v zmysle § 175 ods. 2 Autorského zákona záväzná aj pre ostatné organizácie kolektívnej správy na území Slovenskej republiky, t. j. aj pre SAPA.
4. Organizácie kolektívnej správy týmto prehlasujú, že na základe Autorského zákona a hore uvedenej Dohody je SOZA oprávnená vo svojom mene zastupovať aj SAPA a na základe tejto Zmluvy, v príslušnom odbore kolektívnej správy práv, Prevádzkovateľ vysporiadava svoje povinnosti z použitia predmetov ochrany spravovaných všetkými organizáciami kolektívnej správy v Slovenskej republike na základe ustanovenia § 175 ods. 2 Autorského zákona.

Článok VII Záverečné ustanovenia

1. Zmluva je uzavretá dňom jej podpísania všetkými Zmluvnými stranami a nadobúda účinnosť dňa 1. 1. 2024.
2. Zmluvné strany sa dohodli, že ich vzájomné právne vzťahy vzniknuté z autorskoprávnej ochrany podľa predmetu tejto Zmluvy od 1. 1. 2024 do dňa nadobudnutia účinnosti Zmluvy sa riadia a predmety ochrany vysporiadávajú podľa ustanovení tejto Zmluvy.
3. Zmluva sa uzatvára na dobu určitú, a to do 31. 12. 2024. V prípade ukončenia prevádzkovania retransmisie pred uplynutím tejto doby sa Prevádzkovateľ zaväzuje bezodkladne písomne o tejto skutočnosti informovať SOZA.

Zmluvné strany sú oprávnené Zmluvu vypovedať z akéhokoľvek dôvodu alebo bez uvedenia dôvodu, a to od 1. 10. príslušného kalendárneho roka. Výpoveď doručená adresátovi pred uvedeným dňom je platná a účinná len v prípade, že ide o výpoveď podľa článku V ods. 17 písm. d) Zmluvy; iná výpoveď doručená pred 1. 10. príslušného kalendárneho roka nie je platná a účinná a neprihliada sa na ňu.

Výpovedná lehota je dvojmesačná a začína plynúť prvým dňom kalendárneho mesiaca nasledujúceho po kalendárnom mesiaci, v ktorom bola výpoveď doručená adresátovi. Pokiaľ Zmluvu vypovedá Prevádzkovateľ, adresátom výpovede musí byť SOZA; doručením výpovede SOZA a následným uplynutím výpovednej lehoty zaniká Zmluva v celom rozsahu – voči všetkým OKS a SAPA; Prevádzkovateľ nie je oprávnený Zmluvu vypovedať len voči niektorej/niektorým z OKS. SOZA je povinná bezodkladne informovať ostatné Organizácie kolektívnej správy a SAPA o výpovedi Zmluvy doručenej zo strany Prevádzkovateľa. Voči Prevádzkovateľovi môžu Zmluvu vypovedať len všetky Organizácie kolektívnej správy súčasne; taká výpoveď musí byť podpísaná všetkými OKS a musí byť doručená Prevádzkovateľovi. Ktorákoľvek z OKS môže byť splnomocnená na podpísanie výpovede Zmluvy inou/inými OKS výlučne na základe osobitného plnomocenstva, ktoré zastupované OKS udelili splnomocnenej OKS výslovne pre tento prípad (výpoveď Zmluvy); toto osobitné plnomocenstvo musí byť pripojené k výpovedi Zmluvy.

4. Ak nie je uvedené inak, na zmenu, doplnenie alebo zrušenie Zmluvy je potrebná písomná forma právneho úkonu, ktorý musí byť podpísaný všetkými Zmluvnými stranami.
5. Ak nie je dohodnuté inak, právne vzťahy založené Zmluvou sa spravujú ustanoveniami slovenského právneho poriadku, najmä príslušnými ustanoveniami Občianskeho zákonníka a Autorského zákona.
6. Pre všetky spory vzniknuté v súvislosti so Zmluvou a jej vykonávaním sú príslušné výlučne všeobecné sudy Slovenskej republiky.
7. V prípade, že jedno alebo viacej ustanovení obsiahnutých v Zmluve bude považované za neplatné, nezákonné alebo nevykonateľné, taká neplatnosť, nezákonnosť alebo nevykonateľnosť nebude mať žiaden vplyv na ostatné ustanovenia Zmluvy. V takom prípade vynaložia Zmluvné strany všetko potrebné úsilie na to, aby takéto neplatné, nezákonné alebo nevykonateľné ustanovenie Zmluvy nahradili platným, zákonným alebo vykonateľným ustanovením, ktoré bude mať rovnaký alebo podobný ekonomický účel ako ustanovenie nahradené.
8. Zmluva je vyhotovená v piatich (5) rovnopisoch. Každá Zmluvná strana a SAPA dostane jeden rovnopis po podpise Zmluvy.
9. Zmluvné strany vyhlasujú, že si Zmluvu prečítali a porozumeli jej obsahu a svojimi podpismi potvrdzujú svoj slobodný a vážny súhlas s ustanoveniami Zmluvy po obsahovej aj formálnej stránke. Zmluvné strany svoje vzájomné záväzky vyplývajúce zo Zmluvy bezvýhradne prijímajú, bez akýchkoľvek príkazov, podmienok a vedľajších dojednaní, s výnimkou tých, ktoré sú uvedené v Zmluve.

Prílohy:

- Príloha č. 1: vzor výkazu A
- Príloha č. 2: vzor výkazu B
- Príloha č. 3: Výkaz príjmov

.....

V Bratislave, dňa

SOZA

Konajúca prostredníctvom:

Lubomír Burgr, predseda predstavenstva; Tomáš Mikš, člen predstavenstva

.....

V Bratislave, dňa

LITA

Konajúca prostredníctvom: Jana Vozárová, riaditeľka

.....

V Bratislave, dňa

SLOVGRAM

Konajúci prostredníctvom: Natália Škvareninová, riaditeľka

.....

V Kalši, dňa

Prevádzkovateľ

Konajúci prostredníctvom: Miloš Málek, starosta obce